Card cu a leng lei kap in tan. Na min ṭial law na sin ah keng.

Print on both sides of the paper, flipped on the long edge. Cut out each card along its outer edge. Write your name and carry it with you.

Laiholh
CHIN (HAKHA)

Thiamnak a ngei mi sibawi lei holh lettu bawmhnak ka hal

1964 kum Civil Rights Act Title VI le Affordable Care Act i Nondiscrimination Provision (Section 1557) nih a ti bantukin, thiamnak a ngei mi sibawi lei holh lettu le ca lettu bawmhnak ka hal. Sibawi lei holh lehnak cawnnak a ngei lo mi chungkhar le holh pahnih a thiam mi rianṭuantu hna cu sibawi lei holh lettu ah ṭuan awkah an tlak lo.

Bawmhnak na herh maw? Kan sin ah bia chim
contact@aalb.org · (773) 780-2824 · www.AALB.org/card

Laiholh
CHIN (HAKHA)

Thiamnak a ngei mi sibawi lei holh lettu bawmhnak ka hal

1964 kum Civil Rights Act Title VI le Affordable Care Act i Nondiscrimination Provision (Section 1557) nih a ti bantukin, thiamnak a ngei mi sibawi lei holh lettu le ca lettu bawmhnak ka hal. Sibawi lei holh lehnak cawnnak a ngei lo mi chungkhar le holh pahnih a thiam mi rianṭuantu hna cu sibawi lei holh lettu ah ṭuan awkah an tlak lo.

Bawmhnak na herh maw? Kan sin ah bia chim
contact@aalb.org · (773) 780-2824 · www.AALB.org/card

SHOW THIS SIDE TO STAFF ENGLISH

I Request the Services of a Qualified Medical Interpreter

I request the services of a qualified medical interpreter and translator under Title VI of the Civil Rights Act of 1964 and the Nondiscrimination Provision of the Affordable Care Act (Section 1557). Family members and bilingual staff members who are not trained in medical interpretation are not qualified to act as medical interpreters.

Full Name: .....

Preferred Language(s): **Chin (Hakha) · Laiholh** **Preferred Dialect(s):** .....

AMERICANS AGAINST LANGUAGE BARRIERS www.AALB.org/card



SHOW THIS SIDE TO STAFF ENGLISH

I Request the Services of a Qualified Medical Interpreter

I request the services of a qualified medical interpreter and translator under Title VI of the Civil Rights Act of 1964 and the Nondiscrimination Provision of the Affordable Care Act (Section 1557). Family members and bilingual staff members who are not trained in medical interpretation are not qualified to act as medical interpreters.

Full Name: .....

Preferred Language(s): **Chin (Hakha) · Laiholh** **Preferred Dialect(s):** .....

AMERICANS AGAINST LANGUAGE BARRIERS www.AALB.org/card

